

Une voie de choix

JOURNAL MUNICIPAL

Édition janvier 2014 numéro 01



Hôtel de ville 297, 1re Avenue, Portneuf, Québec GOA 2Y0

www.villedeportneuf.com Téléphone: 418 286-3844 Télécopieur: 418 286-4304

Courriel: info@villedeportneuf.com

TRAVAUX PUBLICS (urgence): 418 808-8084

LOISIRS: 418 286-3844 poste 28 Courriel: loisirs@villedeportneuf.com **CENTRE DES LOISIRS: 418 286-6966** SÉCURITÉ PUBLIQUE 418 520-7471

EN CAS D'URGENCE: 911

La prochaine parution du journal municipal

une voie

de

choix

est prévue le:

24 mars 2014

Une voie de choix

TAXES 2014

Popularité du mode de paiement pré-autorisé pour le paiement du compte de taxes

Pour ne plus avoir à préparer de chèques ou à prévoir faire les paiements par internet ou par guichet, le paiement pré-autorisé demeure un moyen simple et efficace d'effectuer le paiement.

Cette option vous intéresse? Il s'agit de nous transmettre un chèque portant la mention « Spécimen » et nous indiquer le numéro matricule du compte que vous désirez payer, nous aurons un formulaire d'adhésion à vous faire signer. Cette formule est disponible au bureau municipal ou sur le site internet au www.villedeportneuf.com, au menu de la page d'accueil, onglet « services municipaux », formulaire « adhésion au retrait direct ».



Boîte à courrier et intercom

À l'approche de la période de perception du compte de taxes municipales, nous désirons vous rappeler que, dans le corridor du 1^{er} étage de l'hôtel de ville, nous avons mis à votre disposition une boîte métallique noire destinée à recevoir le

courrier du bureau municipal pour les personnes ne désirant pas se rendre au 2° étage. Celle-ci porte la mention: «**Courrier destiné au bureau municipal**». Elle est placée sur le mur face à l'escalier menant au 2° étage.

De plus, un intercom a été installé et est <u>à l'usage exclusif des personnes à mobilité réduite ou celles dont l'état de santé ne permet pas de monter à l'étage</u>. Il est situé sur le mur face à l'entrée de nos anciens locaux.

Si vous souhaitez faire paraître une publicité, contactez-nous au : 418 286-3844 poste 21





655 B, de l'Église Portneuf (Québec) G0A 2Z0

Téléphone : 418 286-3532 Télécopieur : 418 286-4977 Page 3 Une voie de choix

Nelson Bédard Maire 418 286-3844 Poste 23

maire@villedeportneuf.com

Diane Godin Conseillère, poste #1

418 286-6543 Membre du comité culture et embellissement

Représentante à la table de concertation des aînés de Portneuf

Représentante de la ville à l'O.M.H.

dyaneg@globetrotter.net

Karine St-Arnaud Conseillère, poste #2

418 913-0568 Membre du comité consultatif d'urbanisme

Membre du comité culture et embellissement Représentante aux Haltes du Saint-Laurent

karine.starnaud@villedeportneuf.com

Chantale Hamelin Conseillère, poste #3 418 286-6910 Maire suppléante

Représentante de la ville à la résidence Portneuvienne

Représentante de la ville à la R.R.G.M.R.P.

chantale.hamelin@villedeportneuf.com

Joëlle Genois Conseillère, poste #4

418 913-0808 Membre du comité culture et embellissement

Représentante achat local

joelle.genois@villedeportneuf.com

Esther Savard Conseillère, poste #5

418 286-3434 Représentante de la ville auprès du Centre régional de services aux bibliothèques publiques de la Capitale nationale et de Chaudières-

Appalaches

Représentante achat local Représentante pour le DekHockey

Représentante pour la Coop Santé Portneuf/Saint-Basile

esther.savard@villedeportneuf.com

Annick Leclerc Conseillère, poste #6

418 913-0513 Responsable des questions familiales et du volet aînés-loisirs

Représentante au comité de pilotage plan de développement durable

anick.leclerc@villedeportneuf.com

Les responsables municipaux (418 286-3844)

DIRECTION GÉNÉRALE

GREFFE

SERVICE des TRAVAUX PUBLICS

Danielle M. Bédard poste 26
France Marcotte poste 24
Denis Dion poste 1

INSPECTION MUNICIPALE Jean-François Jourdain poste 25 SERVICE des INCENDIES et SÉCURITÉ PUBLIQUE Éric Savard (tél.: 418 520-7471)

SERVICE des LOISIRS Anaïs Jardon poste 28

INSPECTION de la RACE CANINE Denise Charest (tél.: 418 286-6960)

Bibliothèque LE SIGNET Chantale Hamelin (418 286-6910)

Bibliothèque LA DÉCOUVERTE Johanne Savard (418 286-3509)

Le journal municipal a pour mission d'offrir à la population de la ville de Portneuf de l'information sur l'administration municipale et sur les services, activités ou ressources d'intérêt public qu'on retrouve localement et régionalement. Il est publié dix fois par année.

Pour faire paraître une information à but non lucratif, la date de tombée est le jeudi 6 à 12h00 pour l'édition de mars. Le format Word est requis.

Réalisation et mise en page : Nancy Provencher

Note: Dans ce document, la forme masculine est utilisée uniquement dans le but d'alléger le texte et désigne aussi bien les femmes que les hommes.

RETROUVEZ-NOUS SUR LE WEB AU: WWW.VILLEDEPORTNEUF.COM

SÉANCE DU CONSEIL

- Dépôt du bordereau de correspondance
- Adoption des procès-verbaux des 9 et 19 décembre 2013
- Adoption des comptes à payer : \$383 659.05
- Dépôt du procès-verbal du Comité Culture et Embellissement (retiré)
- Adoption règlement pour fixer les taxes et les tarifs 2014
- Avis de motion, règlement Code d'éthique et de déontologie des élus
- Présentation du projet de règlement Code d'éthique et de déontologie des élus
- Avis de motion, règlement fixant les heures de circulation
- Adoption politique de couches lavables
- Dépôt du certificat relatif à la procédure d'enregistrement des personnes habiles à voter pour l'approbation du règlement d'emprunt 148
- Dépôt de la liste des contributions électorales
- Demande de dérogation mineure, 330 rue Notre-Dame
- Acceptation soumission, site internet
- Acceptation soumission, journal municipal
- Subvention Coopérative de santé Portneuf/Saint-Basile
- Dépôt projet PIQM-MADA
- Demande d'aide financière, Programme Rénovation Québec
- Octroi d'une aide financière par l'Office du Tourisme
- Signature d'une entente avec la CSST
- Participation financière au service de Transport Adapté de Portneuf 2014
- Adoption des prévisions budgétaires 2014, OMH de Portneuf
- Journées de la persévérance scolaire
- Désignation d'une fourrière en vertu du code de la sécurité routière
- Ajout employé à la patinoire
- Participation au programme ÉcoConnexions CN De terre en air
- Autorisation de céder le lot 5 447 480 (ancien Chemin Neuf)
- Nomination de la Table de concertation culture
- Autorisation de céder le lot 5 447 480 (ancien Chemin Neuf)
- Nomination de la table de concertation culture



M. Nelson Bédard, maire de Portneuf

Prochaine séance ordinaire:

Lundi, 10 février 2014

COMPTE RENDU DE LA SÉANCE ORDINAIRE DU CONSEIL MUNICIPAL DE PORTNEUF DU CONSEIL MUNICIPAL DE PORTNEUF DU 13 JANVIER 2014



AVIS PUBLICS

AVIS PUBLIC

Est, par les présentes, donné par la soussignée greffière de la susdite municipalité :

QUE le conseil municipal de la Ville de Portneuf a adopté lors de la séance ordinaire du 11 novembre 2013 le règlement suivant :

Modifiant le règlement de zonage 116 afin de permettre la construction résidentielle dans la zone Af/a-110.

QUE le règlement 145 est entré en vigueur suite à l'émission du certificat de conformité par la M.R.C. de Portneuf le 28 novembre 2013.

QUE le présent règlement est déposé au bureau de la municipalité, 297, 1^{re} Avenue, où toute personne intéressée peut en prendre connaissance aux heures régulières de bureau.

Donné à Portneuf, ce 24ième jour de janvier 2014.

France Mountle

France Marcotte Greffière

Ville de Portneuf MRC de Portneuf

AVIS PUBLIC

Aux personnes intéressées par un projet de règlement concernant l'adoption d'un Code d'éthique et de déontologie des élus municipaux de la Ville de Portneuf.

AVIS PUBLIC est donné de ce qui suit :

- Lors d'une séance tenue le 13 janvier 2014, le Conseil de la Ville de Portneuf a présenté un projet de règlement concernant un Code d'éthique et de déontologie pour les élus municipaux de la Ville de Portneuf. L'objet du projet de règlement est d'assurer l'affirmation, par les membres du conseil municipal, des principales valeurs auxquelles ils adhèrent en matière d'éthique, de prévoir l'adoption de règles déontologiques et de déterminer des mécanismes d'application et de contrôle de ces règles.
- 2. L'adoption du règlement numéro 152 « Code d'éthique et de déontologie des élus municipaux de la Ville de Portneuf » aura lieu le 10 février 2014 à 19 heures 30 minutes dans la salle du conseil située au 297, 1^{re} Avenue à Portneuf.
- 3. Le projet de règlement peut être consulté au bureau de votre municipalité situé au 297, 1^{re} Avenue à Portneuf, aux heures régulières de bureau.

DONNÉ À PORTNEUF, CE 24 janvier 2014.

France Maceotte

France Marcotte Greffière

AVIS PUBLICS...suite et fin

VILLE DE PORTNEUF

AVIS PUBLIC

EST, par les présentes, donné par la soussignée :

Avis de promulgation

QUE lors de la séance ordinaire du 13 janvier 2014 à 19h30, le conseil de la Ville de Portneuf a adopté le règlement 150 : «Règlement pour fixer les taxes et les tarifs 2014 ».

QU'un avis de motion fut donné le 9 décembre 2013.

Quiconque désire prendre connaissance de ce règlement peut le faire au bureau municipal, 297, 1^{re} Avenue, Portneuf, aux heures de bureau.

QUE ledit règlement entrera en vigueur conformément à la loi.

Donné à Portneuf, ce 24 janvier 2014.

France Marcotte

France Marcotte

Greffière

VILLE DE PORTNEUF

AVIS PUBLIC

AVIS PUBLIC est, par la présente, donné par la soussignée, que le rôle de perception pour l'année 2014 sera déposé au bureau de l'hôtel de ville le 31 janvier 2014.

Avis est également donné que les comptes de taxes seront expédiés dans le délai imparti.

Donné à Portneuf, ce 24e jour de janvier 2014.

France Marcotte

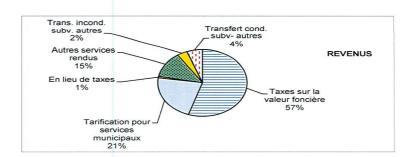
France Macestle

France Marcotte Greffière

PREVISIONS BUDGÉTAIRES 2014 - ESTIMÉ 2013



REVENUS	Budget 2013	Estimé au 31-12-2013	Budget 2014
Taxes sur la valeur foncière			
Taxes générales	2 332 085	2 374 236	2 421 408
Service de la dette - secteur sud	32 893	33 936	24 894
Service de la dette - secteur nord	119 830	122 473	100 339
Total:	2 484 808	2 530 645	2 546 641
Tarification pour services municipaux	04.075	0.4.000	
Aqueduc dette - secteur nord	81 075	81 672	23 152
Aqueduc dette - secteur sud	76 111	77 780	73 840
Egout dette - secteur nord	111 860	111 113	111 824
Égout dette - secteur sud	131 112	132 096	128 934
Vidange des fosses septiques	14 222	11 408	14 683
Entretien opération aqueduc(ensemble)	186 865	189 158	198 920
Entretien opération égout(ensemble)	108 614	109 549	93 604
Autres bases activités financières	45 000	56 088	50 000
Enlèvement des ordures	265 590	287 019	269 914
Total:	1 020 449	1 055 883	964 871
En lieu de taxes			
Paiements tenant lieu de taxes - Québec	31 000	22 950	31 000
Paiements tenant lieu de taxes - Fédéral	4 200	1 549	4 200
Total:	35 200	24 499	35 200
Autres services rendus			
Imposition de droits	99 000	103 810	103 000
Amendes et pénalités	14 000	14 000	14 000
Intérêts	34 000	33 470	33 000
Cession actifs immobilisés	8 000	8 233	9 000
Autres recettes	74 780	64 288	144 567
Administration	4 192	1 852	3 692
Sécurité publique	38 210	22 389	39 575
Transport	188 000	188 446	188 500
Hygiène du milieu	6 500	3 783	6 500
Aménagement et urbanisme	16 500	22 996	16 000
Loisirs et culture	102 000	149 771	97 236
Total:	585 182	613 038	655 070
Transferts conditionnels - subv autres			
Transport	139 424	139 424	139 424
Hygiène du milieu	33 868	46 735	34 045
Loisirs et culture	1 000	1 245	1 000
Rénovation SHQ	50 000	36 540	0
Politique familiale	8 400	0	0
Total:	232 692	223 944	174 469
Transferts inconditionnels - subv autres			
Péréquation	44 600	44 639	80 100
Compensation TVQ	153 200	160 700	0
Total:	197 800	205 339	80 100
Total des revenus activités financières	4 556 131	4 653 348	4 456 351



			Fatimat	
DÉPENSES		Budget 2013	Estimé au 31-12-2013	Budget 2014
Administration générale	Conseil municipal	81 187	79 257	84 442
Δ	application de la loi	24 000	22 034	19 000
	e et administrative	324 185	321 784	329 375
Coston interior	Greffe	127 025	120 893	119 200
	Évaluation	57 867	57 867	65 976
	Autres	81 058	43 194	78 875
	Total:	695 322	645 029	696 868
Sécurité publique				
	Sûreté du Québec	204 747	211 251	225 562
Protectio	n contre l'incendie	265 713	291 848	315 435
	Sécurité civile	3 175	3 395	3 175
Inspecteur an	imaux race canine	2 500	1 853	2 500
Turnent	Total:	476 135	508 347	546 672
Transport	Voirie municipale	463 044	444 437	472 063
Enlè	ement de la neige	174 175	171 011	175 658
	Éclairage des rues	41 500	42 918	41 000
	n et stationnement	29 000	16 981	21 500
Olicalatio	Transport collectif	9 223	9 223	9 627
	Total:	716 942	684 570	719 848
Hygiène du milieu				
Approvisionnement et trait	ement eau potable	44 895	51 119	46 675
	bution eau potable	146 720	158 615	152 245
	nt des eaux usées	106 024	94 144	105 331
	Réseaux d'égouts	40 330	29 248	29 273
Matières résid	luelles & recyclage	268 091	347 413	290 378
	Total:	606 060	680 539	623 902
Santé, urbanisme et mise en v	aleur du territoire			
OMH, Coop. Rés. Portneuv., M	RC, travailleur milieu	14 462	20 207	16 861
Aménage	ment et urbanisme	93 233	72 788	92 656
Promotion et développe	ement économique	90 708	106 609	88 234
Autres aménagement paysager	+ rénovation SHQ	72 700	43 655	28 800
	Total:	271 103	243 259	226 551
Loisirs et culture				
Centres	s communautaires	181 730	162 739	194 044
5	Patinoires	10 700	7 505	10 610
	arc récréonautique	41 180	37 775	55 063
	arcs et terrain jeux	224 073	214 958	203 714
Activites	Subv. Organisme Ski de fond	64 267	68 055	79 493
Pibliothògua	s & culturelle MRC	23 025 37 961	22 727 35 069	25 347 40 500
Bibliotrieque	Patrimoine	2 000	0	700
	Total:	584 936	548 828	609 471
	· otal.	004 000	040 020	000 47 1
Total dépe	nses d'opération:	3 350 498	3 310 572	3 423 312
Frais de financement				
	nent intérêts - frais	285 905	282 474	241 968
Remb	ooursement capital	694 461	717 770	561 781
	Total:	980 366	1 000 244	803 749
Total des dépenses d'acti	vités financières:	4 330 864	4 310 816	4 227 061
Affectations		225 267	342 532	229 290
	onds de roulement	33 567	33 567	34 290
•	Fonds réservés	195 000	195 000	195 000
Monta	nt à pourvoir futur		8 001	
	ctivités financières	-3 300		
	s d'investissement	20 10000000000	49 807	
Surplus après	investissements:	0	56 157	0
		DÉPENSES		
	Frais	de	Administration	
	financen 19%	nent	générale 17%	
			Sécurité publiqu	10
	Loisirs et culture		Securite publique	
	Loisirs et culture		~~	

Page 2 de 4

	Budget 2013	Estimé au 31-12-2013	Budget 2014
Dépenses d'investissement (sujet à la			
disponibilité des sources de financement)			
Informatique- Ameublement	5 000	4 730	
Service professionnel bâtiment (plans)	188 310	24 436	214 130
Ameublement carrefour	3 000	3 158	5 774
Équipement incendie-identification bornes	15 000	23 604	20 944
Ameublement - jeux parc		2 309	9 125
Matériaux signalisation - enseignes- abris	11 000	8 974	15 000
Service scien. génie eau potable + recherche	160 000	133 183	
Machinerie outillage et équipement		2 430	51 963
Acquisition véhicules		295 610	40 000
Parc récréonautique équipement et matériel	11 000	3 269	10 000
Gymnase	13 000	12 433	4 008
Travaux de pavage	420 038	182 549	381 577
Plan directeur économie d'eau potable TECQ		42 534	
Voie de contournement	200 000	41 844	
Travaux 1re et 2e avenue PIQM	395 000	104 673	7 990 000
Total:	1 421 348	885 736	8 742 521
Total des dépenses:	5 752 212	5 196 552	12 969 582
Source de financement- investissements			
Financement fonds roulement	69 250	62 308	80 237
Règl.xxx activités d'investissement	597 098	440 589	5 494 627
sous réserve d'approbation des citoyens	397 090	440 309	3 494 027
Subvention infrastructures	555 000	179 110	3 047 950
Réserve financière et fonds réservés	200 000	143 702	79 707
Affectation activités de fonctionnement _		60 027	40 000
Total des sources de financement:	1 421 348	885 736	8 742 521
Surplus après investissements:	0	56 157	0

Note: estimé du surplus de l'année ±30 000,\$

Service de la dette	Solde au 31/12/2013	Remboursement de capital en 2014	Solde au 31/12/2014
Secteur sud	2 691 000	-278 205	2 412 795
Secteur nord	1 169 489	-204 090	965 399
À l'ensemble des deux secteurs	3 841 420	-265 695	3 575 725
Total:	7 701 909	-747 990	6 953 919

Tableau des taux de taxes

Secteur sud		2013	2014	écart
	foncière générale	0,991	1,012	0,021
	service dette secteur	0,027	0,02	-0,007
	Total taxes foncières générales :	1,018	1,032	0,014
	Évaluation	123 467 600	124 840 000	1 372 400

Secteur nord		2013	2014	écart
fond	cière générale	0,991	1,012	0,021
service	dette secteur	0,118	0,097	-0,021
Total taxes foncière	s générales :	1,109	1,109	0
	Évaluation	101 796 925	103 757 300	1 960 375

Tarification taxes - taux variés	
Taxes foncières générales - secteur sud :	1,032 \$/100\$ d`évaluation
Immeubles non-résidentielles	1,392\$/100\$ d'évaluation
Immeubles industriels	1,522/100\$ d'évaluation
Taxes foncières générales - secteur nord :	1,109 \$/100\$ d`évaluation
Immeubles non-résidentielles	1,469\$/100\$ d'évaluation
Immeubles industriels	1,599\$/100\$ d'évaluation

Note: Les taux mentionnés peuvent changer d'ici l'adoption du règlement de taxation car nous devons attendre les relevés de différents compteurs pour les taxes de services

Tarification pour services municipaux			
estimé du tarif de base	sud	nord	
Aqueduc - dett	e 81,41	\$ 32,65	\$
Aqueduc - entretie	n 115,65	\$ 115,65	\$
Égout - det	e 157,05	\$ 157,06	\$
Égout - entretie	n 62,49	\$ 62,49	\$
Enlèvement des ordure	s 142,06	\$ 142,06	\$
Total	558,66	\$ 509,91	\$

Exemples de comptes de taxes:

(les taxes de services seront officialisées en janvier 2014)

Secteur sud	2014	
Évaluation d'une résidence	150 000 \$	Taux du 100 \$ d'évaluation
taxe foncière générale	1 548,00	1,032
taxes de services	558,66	estimé
9400 37 dt Habelee II 34 Habel	2 106,66	

Secteur nord	2014	
Évaluation d'une résidence	150 000 \$	Taux du 100 \$ d'évaluation
taxe foncière générale	1 663,50	1,109
taxes de services	509,91	estimé
	2 173.41	

Page 11

Une voie de choix

BUDGET 2014

_					i	i	i	
	2014	2015	2016	Total	Finance- ment	Finance- ment	Finance- ment	Notes
Administration generale		0	0		revenus	emprunt	subvention	
Informatique + ameublement	5//4	3 000	3 000	11 / / 4	11 / /4			
Edifices municipaux		400 000		400 000		400 000		
Sécurité publique								
Équipement - service incendie - bâtiment	46 944	20 000	20 000	86 944	86 944			
Voirie municipale								
Amélioration des rues et routes	381 577	987 591		1 369 168		1 369 168		tratiement de surface à faire à différents endroit
Signalisation	15 000	11 000	11 000	37 000	37 000			changement lumières de rues + indicateur vitesse
Véhicules + bâtiment	201 000			201 000		201 000		
Voie de contournement	1 500 000	1 500 000		3 000 000		3 000 000		Remboursé par le fonds réservé carrière sabliè- re
Hygiène du milieu								
Aqueduc Recherche en eau	200 000	200 000		200 000		700 000		Montant estimé pour continuer la recherche
travaux différents segments	2 999 000			000 666 2		4 961 050	3 037 950	PIQM (conduite)
Équipement et station de pompage	79 093			79 093	79 093			
Egout								
travaux différents segments	395 000			395 000			395 000	Taxes d'accises
travaux différents segments								
Loisirs & Culture								
Équipement loisirs	9 125	18 420	10 000	37 545	37 545			
Parc récréonautique	10 000	10 000	10 000	30 000	30 000			
77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77 - 77	0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,						

Note générale : les investissements indiqués dans les années 2014, 2015 et 2016 ne sont pas des engagements mais plutôt des pro-jets.

INFORMATIONS

Coop d'aide au décès Notre-Dame de Portneuf 2014

Bonjour,

Nous poursuivons cette année, la Coop d'aide au décès avec les mêmes services que les années antérieures. Cependant, il serait agréable d'ajouter le nom de nouveaux membres. Pour être éligible, on doit avoir 64 ans et moins, être en santé et vouloir faire partie d'une Coop. C'est en devenant membre que l'on devient solidaire de sa collectivité et, il faut se dire que tous et chacun, un jour, en auront besoin. Pourquoi ne pas appeler au 418 286-3832 dès maintenant, je me ferai un plaisir de vous renseigner.

Attention:

L'assemblée annuelle des membres de la Coop aura lieu d**imanche 23 mars 2014**, au Carrefour municipal dans le local de l'âge d'or, à **11 heures**. Nous souhaitons la bienvenue aux membres.

Invitation:

Toutes les personnes de 64 ans et moins, désirant joindre les rangs de la Coop d'aide au décès, peuvent le faire en s'adressant à la secrétaire au 418-286-3832. La contribution et la cotisation pour cette année sera de : 23.00\$ +2.00\$ = 25.00\$ par membre.

Important:

Cette année, la collecte se tiendra du **1er mars au 31 mars 2014 de 10 heures à 17 heures**, du lundi au vendredi. Samedi et dimanche fermé.

À retenir :

Veuillez faire le chèque ou mandat à l'attention de :

« COOP D'AIDE AU DÉCÈS NOTRE-DAME DE PORTNEUF »

À NOTRE-DAME DE PORTNEUF, je serai au H.L.M. mercredi 12 mars 2014 de 14 à 15 heures à la table en bas.

À PORTNEUF-VILLE, je serai au H.L.M., mercredi 12 mars 2014 de 18 à 19 heures à la table en bas.

À L'ÂGE D'OR DE NOTRE-DAME DE PORTNEUF, je serai au local jeudi 20 mars.

À NOTER:

Il n'y aura plus de collecte aux 2 églises. Nous vous suggérons de vous rendre aux 2 HLM aux heures mentionnées cl-haut.

A conserver: Pour chaque nouveau membre, un certificat sera émis à son nom.

Merci de votre collaboration

Coop d'aide au décès Notre-Dame de Portneuf A/S Mme Henriette D. Langlais 871, Avenue Saint-Louis Portneuf (Québec) GOA 2Y0 418 286-3832





ÉCOLE DES SENTIERS 186, rue St-Germain Portneuf (Année scolaire 2014-2015)

INSCRIPTION PRÉSCOLAIRE 5 ANS

<u>Si votre enfant n'est pas inscrit aux ateliers Passe-Partout</u> cette année, vous devrez vous présenter à l'école à la date indiquée plus bas. <u>Les parents doivent apporter le certificat de naissance (grand format) de l'enfant, ainsi que sa carte d'assurance maladie et votre permis de conduire comme preuve de résidence au Québec. (L'enfant devra avoir 5 ans avant le 30 septembre 2014)</u>

Veuillez-vous présenter à l'école des Sentiers, <u>avec votre enfant</u>, une intervenante en langage et le directeur de l'école aimeraient le rencontrer.

Mardi 4 février 2014

HEURES: de 8H15 à 11H00 et de 12H45 à 15H00

P.-S.: Si l'école était fermée pour cause de tempête, l'inscription serait remise au lendemain.

<u>Si votre enfant est inscrit aux ateliers de Passe-Partout</u> cette année, *vous n'avez pas à venir l'inscrire*, car un formulaire d'inscription arrivera par le biais de votre enfant au mois de février.

INSCRIPTION PASSE-PARTOUT 4 ANS

<u>Si vous désirez inscrire votre enfant aux ateliers de Passe-Partout</u> vous devez vous présenter à l'école aux dates indiquées plus bas. <u>Les parents doivent apporter le certificat de naissance (grand format) de l'enfant, ainsi que sa carte d'assurance maladie et votre permis de conduire comme preuve de résidence au Québec (L'enfant devra avoir 4 ans avant le 30 septembre 2014)</u>

Semaine du 10 au 14 février 2014

HEURES: de 8H15 à 10H30 et de 12H45 à 14H30

Les rencontres comprennent environ 18 ateliers de 2h. le jour pour les enfants, 4 ateliers parents/enfants le jour aussi et 4 ateliers le soir pour les parents seulement.

Au plaisir de vous rencontrer!

Jean-François Garneau, directeur École des Sentiers, Portneuf



persévérance scolai a le de Portneuf déclare les



Assemblée annuelle de la SHEP Société d'horticulture et d'écologie de Portneuf

Dimanche, 9 février de 8h30 à 12h00 Au Carrefour municipal de Portneuf, 500, rue Notre-Dame

Conférencière invitée : Lorraine Cloutier, horticultrice de Fleuri-Pro vous entretiendra sur les plantes d'intérieur.

Admission gratuite pour les membres de la SHEP ainsi que pour les résidents des localités hôtes lors de la conférence tenue dans leur localité.

Non-résidents 5.00\$.

<u>Le club de l'âge d'or Partage</u> vous invite à son Carnaval qui aura lieu le 15 février 2014 au Carrefour municipal avec un souper qui aura lieu à partir de 17h30.

Nous couronnerons notre 5e reine!

Bienvenue à tous!

Réponse avant le 31 janvier 2014

Liliane Brière 418 286-6337 Charlotte Burns 418 286-3720 Yvonne Frenette 418 286-6192



La bibliothèque le Signet, secteur sud, école La Riveraine, 105, rue des Écoliers, Portneuf

Mme Denise Vermette, qui agit à titre de responsable de la bibliothèque le Signet depuis un peu plus d'un an, se retire en tant que bénévole après plusieurs années de service. En plus de son bénévolat régulier, elle a été très disponible, faisant entre autres le classement des livres semaine après semaine, ainsi qu'au cours de l'année 2013, où nous avons fait le ré-étiquetage de tous les livres.

Un gros merci pour ton aide précieuse, Denise. Bonne chance dans tes projets futurs.

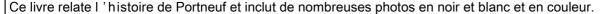
Mme Chantale Hamelin, qui est bénévole depuis plus de 25 ans, prend la relève en tant que responsable de la bibliothèque.

Au retour des fêtes, la bibliothèque revient à son horaire régulier et est ouverte les mercredis soirs de 19h à 20h30.

Les bénévoles de la bibliothèque vous souhaitent une très bonne et heureuse année 2014.

Les gagnants de notre tirage de Noël sont Julie Verret et Samuel Martel. Félicitations!

Livre "Au dit-lieu de Portneuf"





Vous pouvez vous en procurer des copies, au coût de \$50.00 chacun, au bureau de l'hôtel de ville et chez M. Pierre Gignac (demers.gignac@globetrotter.net, 418 286-0024).

L'équipe de Portneuf 1861

La Résidence Portneuvienne

Le vendredi 20 décembre dernier a eu lieu la fête de Noël. Un copieux repas a été préparé et servi par notre personnel. La chorale a suivi avec des chants de circonstance. Ensuite, nous avons procédé à une pige de cadeaux. Pour compléter cet après-midi de festivités, la musique de Mme Murielle Cloutier Gariépy, à l'accordéon, accompagnée de son fils Alain, à la guitare, nous a divertis.

L'âge d'admissibilité à la Résidence est de 65 ans (avec légère perte d'autonomie) ou 70 ans (avec ou sans perte d'autonomie). Pour toute information ou pour une visite, veuillez communiquer avec le bureau administratif au 418 286-4000.

Gilles Émond, Président

Conseil d'administration de La Résidence Portneuvienne



SERVICE DES LOISIRS

N'oubliez pas...Fête de l'hiver à Portneuf le 8 février 2014

Thématique : soirée canadienne

« Costumez-vous »!

10h00 à 22h00 Tournoi de baseball sur glace

13h00 à 16h00 Tours de carriole aves « Les Promenades d'Antan »

Bouffe sur place avec le « Local des jeunes »

13h00 Activités WIXX Portneuf en forme

14h00 Tire sur la neige (gratuit)

14h00 à 14h30 Zumba et Danse country

17h30 à 19h00 Souper en vente avec Pizzéria Paquet

19h00 Marche aux flambeaux

20h00 Feu de joie

21h00 Irish Moutarde

Aussi: animation avec Simon Sauvageau et concours sculpture sur glace



Pour informations communiquez avec Anaïs Jardon au:

418 286-3844 #28

ou par courriel au: loisirs@villedeportneuf.com.

Page 16



Marina de Portneuf (CMVQP) 297, 1re avenue, C.P. 1097 Portneuf (Qc) GOA 2Y0 418.286.2263

Préposés marina de Portneuf

La marina est à la recherche de préposés pour la saison 2014. Nous recherchons des personnes ayant de l'autonomie, de la discipline, disponibles le jour, le soir et les fin de semaine. L'anglais n'est pas obligatoire bien que souhaitable.

La marina est ouverte de la mi-mai à la mi-octobre. Les étudiants sont bienvenus.

Les tâches à accomplir sont :

Accueil des membres, visiteurs et leurs embarcations; Service d'essence, de pompage; Tenue de caisse; Nettoyage, lavage des lieux.

Le salaire est de \$11.00 l'heure. Faites parvenir votre C.V. avant le 1^{er} février 2014 à : Marina de Portneuf 297, 1re Avenue, C.P. 1097 Portneuf, Qc G0A 2Y0

ou, encore mieux, par internet à l'adresse courriel suivante : ca.marinadeportneuf@gmail.com



Marina de Portneuf (CMVQP) 297, 1re avenue, C.P. 1097 Portneuf (Qc) GOA 2Y0 418.28

Responsable de la marina de Portneuf

La marina de Portneuf recherche un(e) responsable de la marina pour la saison 2014.

Les qualités requises sont :

Sens de l'organisation; Capacité à travailler seul; Habileté à faire la tenue des livres de comptabilité; Habileté à communiquer; Habileté manuelles; Pouvoir communiquer en anglais préférable mais non essentiel.

La capacité à utiliser des logiciels tels : facturation, courriel, traitement de texte, etc.

Sous la supervision du conseil d'administration, les principales tâches à accomplir sont :

Exécuter toutes les tâches administratives incluant les entrées aux livres de comptabilité; Gérer une équipe de préposés incluant l'horaire de travail, la formation, le suivi des activités;

Maintenir une liste des tâches à être exécutées à la marina;

Exécuter les réparations mineures des quais et tout autre équipement de la marina;

Accueillir les membres et des visiteurs;

Service d'essence et de vidange, etc.;

Entretien ménager de la capitainerie;

Préparer l'ouverture et la fermeture de la marina;

Recevoir les marchandises.

Le nombre d'heures et la disponibilité requise varient selon la saison. Le salaire est à déterminer.

Faites parvenir votre C.V. avant le 1er février 2014 à :

Marina de Portneuf 297, 1re Avenue, C.P. 1097 Portneuf, Qc G0A 2Y0

ou, encore mieux, par internet à l'adresse courriel suivante: ca.marinadeportneuf@gmail.com